

with compliments of vesoi-italia.

Vesoi

grazie per aver scelto un nostro prodotto!

thank you for choose vesoi luminaire!

ambarabà 25/lp - cicì 20/lp - cocò 30/lp

2017



F.I. 131/2017 - agg. 01/2021



5+ tempi di montaggio assembly time

montaggio eseguibile da 1 persona 1 person executable assembly

GARANZIA EUROPEA VESOI

la ringraziamo per aver scelto un nostro prodotto.

produciamo apparecchi di illuminazione innovativi ed originali nel design, e siamo da sempre impegnati per migliorarne qualità, affidabilità e durata nel tempo.

VESOI EUROPEAN GUARANTEE

thank you for having chosen our product.

we produce innovative illumination devices and original in the design, and we are always pedged to improve the quality and reliability of his products.

Vesoi garantisce che il prodotto sia privo di ogni tipo di difetto di fabbricazione. La garanzia è valida esclusivamente in Europa.

Vesoi guarantees that the product is lacking any fault of manufacture. This guarantee is valid exclusively in Europe.

Che cosa fare in caso di difettosità:

- contattate il rivenditore vesoi o il centro di assistenza autorizzato più vicino (per avere queste informazioni consultate il sito www.vesoi.com);
- fornitegli una nota descrittiva della difettosità;
- non dimenticate di allegare la prova di acquisto consistente nella fattura o nello scontrino fiscale;

What to do in case of faulty item:

- contact the vesoi retailer either the closer authorised assistance center (these information are available at the site www.vesoi.com);
- supply to above said operators a descriptive note of the lack;
- not forget to enclose the proof of purchase, or the invoice or the fiscal ticket;

GARANZIA EUROPEA VESOI

Vesoi garantiza que el producto está libre de defectos de fabricación. La garantía es válida sólo en Europa.

EUROPAISCHE GARANTIE VESOI

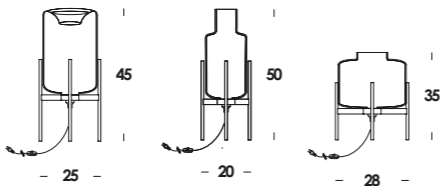
Vesoi garantiert, daß das Produkt dukht ohne Fabrikationsfehler ist. Die Garantie gilt ausschließlich in Europa.

Qué hacer en caso de difetiosità:

- Vesoi en contacto con el distribuidor o con el centro de servicio autorizado (para tener esta información, visite www.vesoi.com);
- dar a este último una nota descriptiva del defecto;
- No te olvides de adjuntar el comprobante de compra que consiste en la factura o en la recepción, de lo contrario no podremos proceder con la reparación o el reemplazo bajo garantía;

Was tun im Falle eines Defektes:

- Kontaktieren Sie den Vesoi Händler oder ein autorisiertes Service-Zentrum in ihrer Nähe (Informationen hierzu erhalten Sie auf der internetseite www.vesoi.com);
- schicken sie an einen der beiden eine erklärende Nachricht über den fehler;
- vergessen sie nicht, den Kaufbeleg (Rechnung oder steuernquittung) beizulegen;



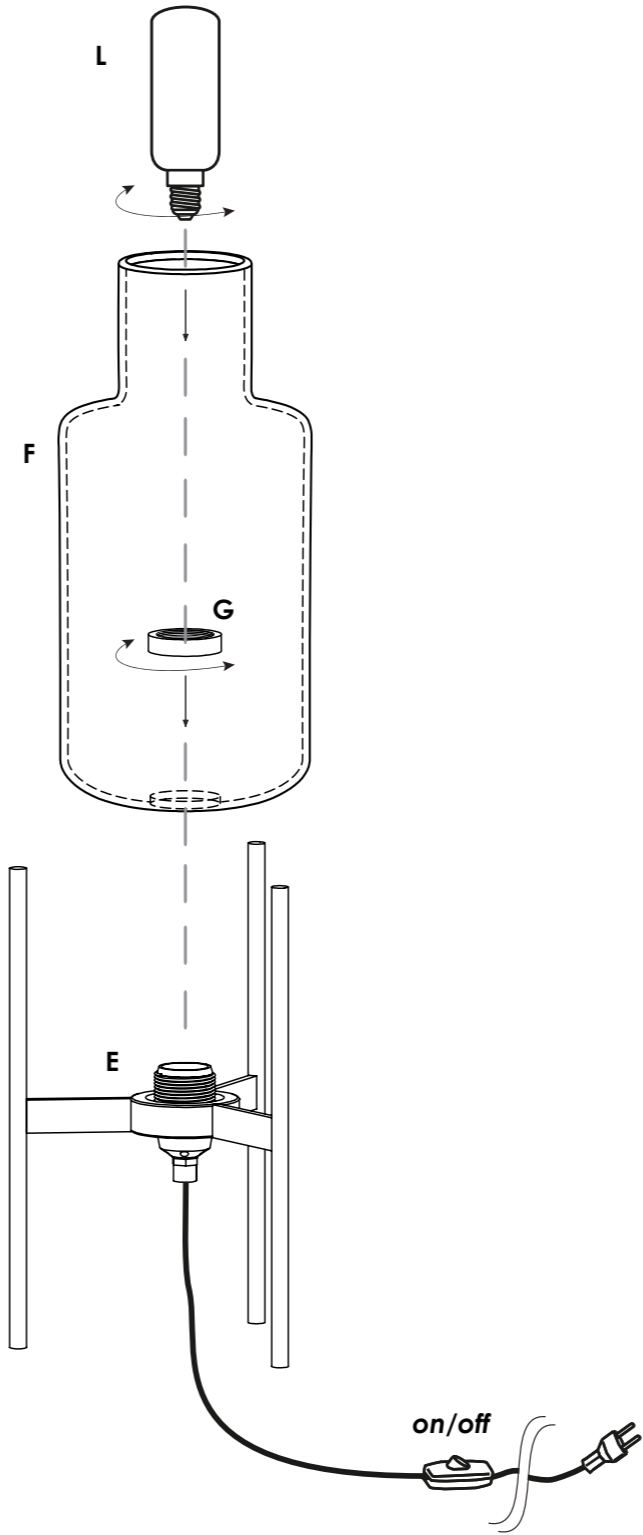
ambaraba 25/lp - cicì 20/lp - cocò 30/lp E27 max 60w - 230V compatible con lampade classe C -> A+ compatible with lamps class C -> A+

ECO LIGHT CONSORZIO ECO LIGHT



attenzione. a friendly reminder.

Table with 4 columns: ATENZIONE, CAUTION, ADVERTENCIA, WARNUNG. It contains safety instructions in multiple languages regarding installation, power usage, and disposal.



istruzioni generali / general instructions

- 1) collegare la base solo a prese con la messa a terra adeguate. verificare che la tensione riportata sull'apparecchio corrisponda alla tensione di alimentazione;
- 2) l'uso di accessori non raccomandati per l'apparecchio può causare incendi, scosse elettriche e lesioni alle persone;
- 3) non accostare il cavo a bordi taglienti, fissarlo o lasciarlo pendere. tenere il cavo lontano da fonti di calore e acqua.

- 1) connect the base only to properly grounded outlets. verify that the voltage reported on the appliance is the same power supply voltage;
- 2) accessories use not recommended for the appliance can cause fires, electric shock and personal injury;
- 3) do not place the cable with sharp edges, fix it or let it hang, hold the cable away from heat and water sources.

istruzioni montaggio

- 1) posizionare l'apparecchio sulla superficie d'appoggio desiderata, assicurandosi che il cavo con spina di alimentazione raggiunga agevolmente la presa di corrente prescelta;
- 2) inserire con cura il diffusore in vetro F sulla struttura con portalampana E;
- 3) avvitare la ghiera G sulla struttura con portalampana E;
- 4) installare con cura la lampada L;

nota: a disegno il sistema di montaggio modello cicì 20/lp, uguale per ambarabà 25/lp e cocò 30/lp.

assembly instructions

- 1) place the luminaire making sure that reaches an electric socket;
- 2) insert carefully glass diffuser F on structure with lamp-holder E;
- 3) screw G on structure with lamp-holder E;
- 4) install carefully L light-bulb;

note: design draw is for cicì 20/lp model, same for ambarabà 25/lp and cocò 30/lp.



il simbolo indica che il prodotto deve essere smaltito in modo differenziato dai rifiuti urbani.

the symbol indicates that the product must be disposed of separately from urban waste.

el símbolo indica que el producto debe eliminarse por separado de residuos municipales.

das symbol zeigt an, dass das produkt separat entsorgt werden muss aus siedlungsabfällen.